



2013 WORLD CHAMPIONSHIP ROUND 1
STIHL Grand Prix of Japan

2013 FIM トライアル世界選手権シリーズ 第1戦
STIHL 日本グランプリ





スペシャルチラシ

【イベント概要】

- イベント名称：2013 FIMトライアル世界選手権シリーズ 第1戦
STIHL日本グランプリ
- 日 程：2013年4月27日(土)・28日(日)
- 主 催：一般財団法人日本モーターサイクルスポーツ協会 (MFJ)
株式会社モビリティランド
- 冠 協 賛：株式会社スチール
- 公 認：国際モーターサイクリズム連盟 (FIM)
- 後 援：文部科学省、観光庁、栃木県、茂木町、FM NACK5、RADIO BERRY
- 協 力：一般財団法人日本モーターサイクルスポーツ協会関東支部、
エムオースポーツクラブ (M.O.S.C.)
- 会 場：ツインリンクもてぎ場内一円
- 天 候・動 員：4月27日(土)晴 17.4℃ 西の風7.2m/s 6,500人
28日(日)晴 18.8℃ 南東1.9m/s 8,500人
※ 気象状況は各日とも宇都宮地方気象台 15:00発表

【メディア概要】

- 取 材 者 数：30媒体 49名
- テレビ ON AIR：J SPORTS ドキュメンタリー番組「The REAL」で藤波貴久特集を放送
5月31日(金) 23:00~24:00 (J SPORTS 3) 初回放送
※再放送あり ※放送日時は変更になる場合があります
- 公 式 D V D：7月7日(日) 先行発売(予定)
- 携 帯 端 末 専 用：モータースポーツチャンネル
モータースポーツ (i-mode/SoftBank/EZweb公式サイト
総合情報サイト iPhone・Android対応 ※一部有料)
リアルタイムのポイント&順位を無料で携帯へ配信(4月27・28日限定)
- 公 式 サ イ ト：ツインリンクもてぎ公式ウェブサイト
<http://www.twining.jp/>



SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, MIE 510-0295, JAPAN TEL:059-378-1111 FAX:059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL:0285-64-0001 FAX:0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL:03-3278-0777 FAX:03-3278-0733

2013年トライアル世界選手権の開幕戦の舞台となった「STIHL日本グランプリ」。今年は「ノンストップルール」が採用され、また本大会は、前年までの15セッション2ラップから12セッション3ラップになるなど、よりスピーディーな展開となりました。

DAY1はディフェンディングチャンピオンのトニー・ボウが貫録の勝利。そしてDAY2は藤波貴久が8年ぶりに日本GPを制し、表彰台の中央に立ちました。

DAY1	Rider	Team	Bike
優勝	トニー・ボウ (SPA)	REPSOL MONTESA HONDA	MONTESA 298cc
2位	アダム・ラガ (SPA)	GAS GAS RACING	GAS GAS 300cc
3位	アルベルト・カベスタニー (SPA)	SHERCO FACTORY	SHERCO 290cc

DAY2	Rider	Team	Bike
優勝	藤波貴久 (JPN)	REPSOL MONTESA HONDA	MONTESA 298cc
2位	ジェロニ・ファハルド (SPA)	BETA FACTORY	BETA 300cc
3位	トニー・ボウ (SPA)	REPSOL MONTESA HONDA	MONTESA 298cc



DAY1の表彰台



DAY2を制した藤波貴久



藤波、歓喜のジャンプ!

【ジュニアクラス】

DAY1 優勝 ホルヘ・カサレス (SPA)

DAY2 優勝 ジャック・シェパード (GBR)

【オープンクラス】

DAY1 優勝 岡村将敏 (JPN)

DAY2 優勝 岡村将敏 (JPN)

【125クラス】

DAY1 優勝 ピエトロ・ペトランギリ (ITA)

DAY2 優勝 ケニー・トーマス (FRA)

FRA…フランス GBR…イギリス JPN…日本 SPA…スペイン

※ 詳細なリザルトは下記をご参照ください。

ツインリンクもてぎ公式ウェブサイト

<http://www.twining.jp/wctrail>

SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, MIE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

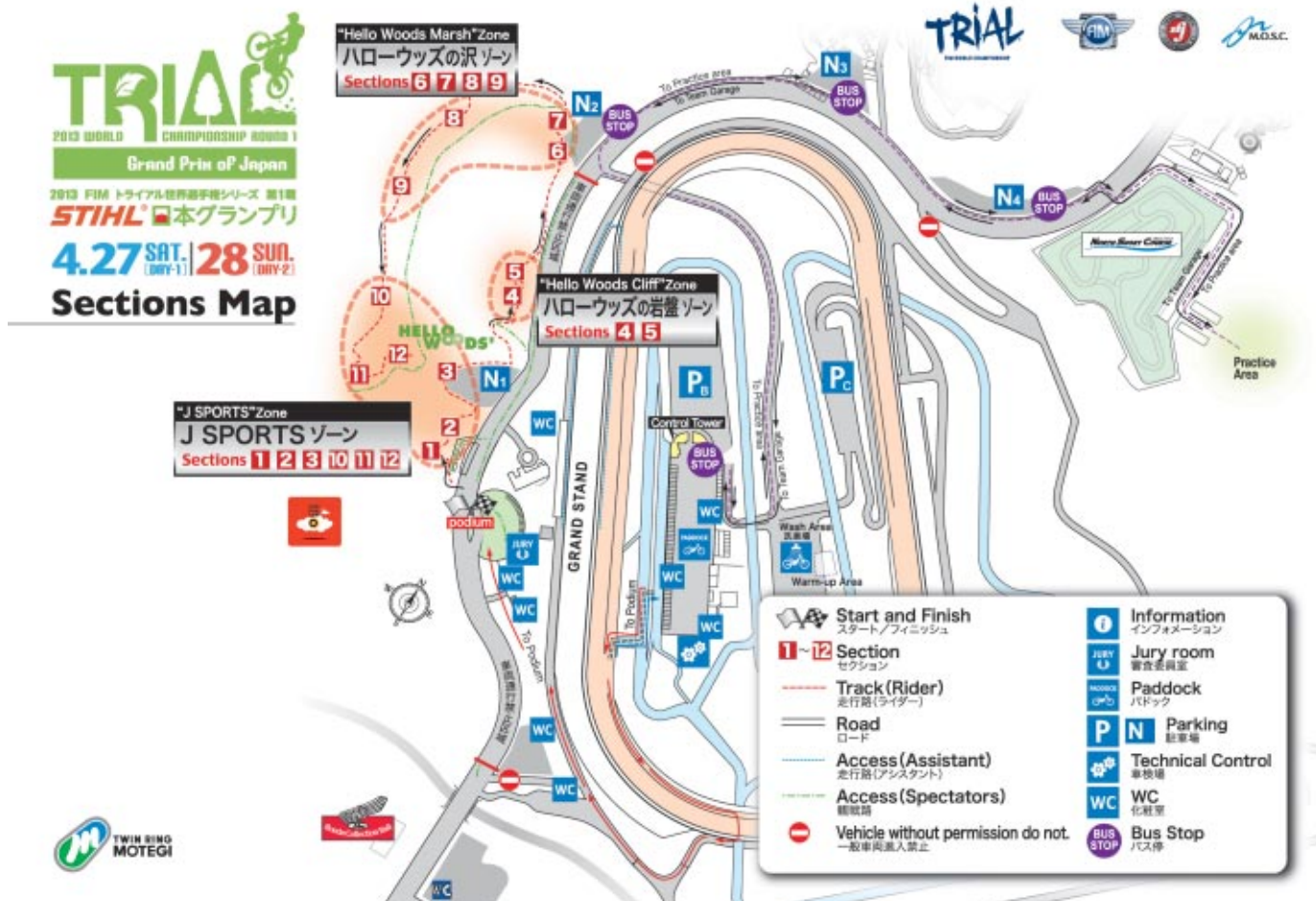
120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733

セクションマップ

今年のセクションは、昨年までと比べて3つ減って全12セクション。「J SPORTSゾーン(1・2・3・10・11・12セクション)」、「ハローウッズの岩盤ゾーン(4・5セクション)」、「ハローウッズの沢ゾーン(6・7・8・9セクション)」の3つゾーンに分かれています。



J SPORTSゾーン

全12セクション中6セクションを「J SPORTSゾーン」として設定しました。



SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, IBE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733

イベント&プロモーションシーン 1

チェーンソーの販売台数世界No.1ブランドのSTIHL様に冠スポンサーとして、本大会を華やかに盛り上げていただきました。



数々の国際大会で優勝経験を持つ栗田宏武さんによるチェーンソーカービングアートの実演が行われました。



お客さまにSTIHL製品をご体験いただいたコーナー。



数多くのラインナップを誇るSTIHLチェーンソーの展示ブース。



オリジナルグッズの販売ブース。チェーンソーのおもちゃが人気でした。



製品案内とステッカーがお客さまに配布されました。



ツインリンクもてぎエンジェルもSTIHLロゴコスチュームで大会を彩りました。



前夜祭「トライアルナイト」では、じゃんけん大会で栗田宏武さんの作品をプレゼント。



各クラスウイナーへのトロフィープレゼンターを株式会社スチール常務取締役 桂様に努めていただきました。

SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, IBE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733

イベント&プロモーションシーン 2



トライアルワークスマシンはもとよりMotoGPマシンなど、オフ&オンのレーシングマシンの展示・搭乗体験が行われたHRCブース。



ヤマハエンジンを搭載するフランスのSCORPA製トライアルマシンの展示・搭乗が行われました。



「J SPORTSゾーン」として設定された6セクションに掲出されたJ SPORTSバナー。



ハローウッズ駐車場には、トライアルをはじめとしたオフロードアイテムが展示・販売された「カスタムフィールド」が設置されました。



DAY1の公式スケジュール終了後に行われたライダーサイン会。



DAY2の公式スケジュール終了後にはセクション1・2・3をお客さまに開放、その難しさを実感いただきました。

PICK UP 1

恒例の前夜祭「トライアルナイト」(27日)。今大会の審査委員をつとめる往年の名ライダー ティエリー・ミショーさんと黒山健一選手のサプライズストーリー(左)や、日本人トップライダーのトークショー(右)でDAY2への期待が高まりました。



SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, MIE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733



FIM環境大使に任命された藤波貴久選手がサーキットビジョンを通じて、お客さまに環境への配慮の呼びかけを行いました。



Honda Collection Hallでは「PROUD of MONTESA」と題してトライアル王国スペインの強豪メーカー「モンテッサ」のマシンを中心にその歴史を紹介しています(5月10日〈金〉まで)。



グランドスタンドプラザに展示された動くクルマの数々。高所作業車体験(写真)などファミリーの歓声があふれていました。



RADIO BERRY主催による観戦ツアー。小林直樹さん(左)のわかりやすく楽しい解説付きでお楽しみいただきました。

PICK UP 2

各セクションに設置された三択式のトライアルクイズに答えて、点数に応じて素敵な賞品が当たる「トライアルウォークラリー」を実施しました。



PICK UP 3

2歳～5歳のお子さまによるペダル無し2輪車「ストライダー」を使った「ストライダーエンジョイカップ」が開催され、未来の2輪レーサーたちの熱戦(左)が繰り広げられました。また、驚異のバランステクニック「バイクパフォーマンスショー」(右)も開催されました。



SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, IBE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733

【冠ご協賛社】



株式会社スチール

【PRブースご出展各社】



SCORPA

株式会社スチール

株式会社ホンダ・レーシング

【オフィシャルプログラムご協賛各社】



A4 カラー 20p 9,000部発行 ※無料配布

株式会社スチール

本田技研工業株式会社

株式会社ホンダモーターサイクルジャパン

SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, MIE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733

【セクションバナーご掲出社】



株式会社ジェイ・スポーツ



株式会社スチール



株式会社パレスコンストラクション

【サーキットビジョンご協賛各社】



コカ・コーラ ゼロ
株式会社スチール

【場内のぼり掲出社】



株式会社スチール

【カスタムフィールドご出展社】



アズーロ・モト
株式会社シルバースター (SpeedSports)
有限会社テクニクス
株式会社美貴本 (CONTOUR)
株式会社ミタニ

トライアルマナーアップキャンペーン

マナーを守って気持ちよく!、ご来場いただいたすべてのお客さまに自然の中のトライアルを楽しんでいただけるよう「トライアルマナーアップキャンペーン」を実施いたしました。



■ケガをしないように気をつけよう!



■子どもにやさしく!



■カメラのレンズを振り回さない!



■脚立の使用は、後ろを気にして!



■サインを無理矢理ねだらない!



■場所取りしない!



■ゆずり合って観戦しよう!



■森の生物を大切に!



■たばこやゴミのポイ捨てをしない!



■雨天時の傘の使用はモラルを持って!

SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, MIE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733

鈴鹿サーキット・ツインリンクもてぎを支えていただいている
 年間ご協賛パートナー各社様 ※五十音順・敬称略



※企業名での五十音順/敬称略 ※2013年4月1日現在

SUZUKA CIRCUIT

7992, INOU-CHOU, SUZUKA-SHI, MIE 510-0295, JAPAN TEL: 059-378-1111 FAX: 059-378-8101

TWIN RING MOTEGI

120-1 HIYAMA, MOTEGI-MACHI, HAGA-GUN, TOCHIGI 321-3597, JAPAN TEL: 0285-64-0001 FAX: 0285-64-0009

TOKYO OFFICE

HONDA YAESU BUILDING 2-6-20, YAESU, CHUO-KU, TOKYO 104-0028, JAPAN TEL: 03-3278-0777 FAX: 03-3278-0733